

494545-2026 - Wettbewerb

Slowenien – Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen – Izdelava dokumentacije za razpis in projektne dokumentacije PZI in PID za zamenjavo 35 kV stikališča z 20 kV stikališčem v RTP 110/20 kV Litostroj
OJ S 136/2026 17/07/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: ELEKTRO LJUBLJANA, podjetje za distribucijo električne energije, d.d.

E-Mail: info@elektro-ljubljana.si

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Wirtschaftliche Angelegenheiten

Tätigkeit des Auftraggebers: Mit Strom zusammenhängende Tätigkeiten

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Izdelava dokumentacije za razpis in projektne dokumentacije PZI in PID za zamenjavo 35 kV stikališča z 20 kV stikališčem v RTP 110/20 kV Litostroj

Beschreibung: Predmet naročila je izdelava dokumentacije za razpis in projektne dokumentacije PZI in PID za zamenjavo 35 kV stikališča z 20 kV stikališčem v RTP 110/20 kV Litostroj. Ogled lokacije, kjer se izvajajo razpisana dela, je obvezen. Zaradi organizacije poteka ogleda lokacije, naj se ponudniki za ogled vnaprej prijavijo na elektronski naslov kontaktne osebe naročnika (darija.rus-jamnik@elektro-ljubljana.si). Najave ogledov so možne do 22. julija 2026. Ogledi so predvideni 28. julija 2026.

Kennung des Verfahrens: 452b262c-d22f-4072-8872-bda6c18563a0

Interne Kennung: JN2026/037

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71240000 Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slowenien

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

Anzuwendende grenzübergreifende Rechtsvorschrift: Naročnik bo v skladu s 40. členom Zakona o javnem naročanju (Uradni list RS, št. 91/2015 s spremembami; v nadaljevanju: ZJN-3) izvedel odprti postopek.

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Izdelava dokumentacije za razpis in projektne dokumentacije PZI in PID za zamenjavo 35 kV stikališča z 20 kV stikališčem v RTP 110/20 kV Litostroj

Beschreibung: Predmet naročila je izdelava dokumentacije za razpis in projektne dokumentacije PZI in PID za zamenjavo 35 kV stikališča z 20 kV stikališčem v RTP 110/20 kV Litostroj, vse skladno z določili dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila. Naročnik bo v skladu s 40. členom Zakona o javnem naročanju (Uradni list RS, št. 91/2015 s spremembami; v nadaljevanju: ZJN-3) izvedel odprti postopek. Ogled lokacije, kjer se izvajajo razpisana dela, je obvezen. Zaradi organizacije poteka ogleda lokacije, naj se ponudniki za ogled vnaprej prijavijo na elektronski naslov kontaktne osebe naročnika (darija.rus-jamnik@elektro-ljubljana.si). Najave ogledov so možne do 22. julija 2026. Ogledi so predvideni 28. julija 2026.

Interne Kennung: 509945

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71240000 Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 71320000 Planungsleistungen im Bauwesen

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slowenien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 15 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 3

Weitere Informationen zur Verlängerung: Podaljšanje roka izvedbe del lahko izvajalec zahteva le iz razlogov, nastalih po sklenitvi pogodbe, ki jih ni mogel preprečiti, ne odpraviti in se jim tudi ne izogniti (npr. naravni dogodki, požar, poplave, potres, ukrepi določeni z akti pristojnih organov). O nastanku takega primera mora izvajalec obvestiti naročnika pisno, najkasneje v štirih dneh po nastanku. Take primere ugotavljata skupno zastopnika pogodbenih strank.

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten Personals sind anzugeben: Erforderlich für das Angebot

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Keine strategische Beschaffung

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Gefördertes soziales Ziel: Sonstiges

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: skupna ponudbena vrednost

Beschreibung: Za merilo se uporabi višino skupne ponudbene vrednosti storitev. Naročnik bo ponudniku, ki bo v primerjavi z ostalimi ponodbami ponudil najnižjo ceno, dodelil najvišje število točk, ponudniku, katerega ponudbena vrednost je najvišja, pa bo dodelil najmanj točk. Največje možno število točk je 95. Ostale ponudbe dobe število točk, ki ustreza sorazmernemu odstopanju njihovih ponudbenih vrednosti od po vrednosti najnižje ponudbe, kar se izračuna po formuli: $M1 = 95 \times (C_{min} / C_x)$.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 95

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: dodatne reference projektanta

Beschreibung: Naročnik bo ponudnikom, ki razpolagajo z večjim številom referenc nominiranega projektanta kot je zahtevano v okviru pogojev za priznanje sposobnosti, priznal dodatne točke kot sledi. Naročnik bo za vsako referenco projektanta navedeno v obrazcu Priloga št. 12a iz katere je razvidno, da je projektant v obdobju od 01. 01.2021 do dneva izdaje potrdila, v Republiki Sloveniji oziroma na območju ENTSO-E, uspešno, kakovostno in v roku izdelal dokumentacijo za razpis DZR, projektno dokumentacijo PZI in PID za RTP 110/20 (v obsegu najmanj enega TR polja in SN stikališča z najmanj 6 celicami), ponudniku priznal dodatni 2,5 točki, vendar skupaj največ 5 točk. $M2 = \text{št. dodatnih referenc} \times 2,5 \text{ točki}$, vendar največ 5 točk. Navedba dodatnih referenc projektanta je za ponudnika opcija, zato se bodo za potrebe meril upoštevale le reference: za projekte navedene na obrazcu priloga št. 12a (vse skladno s tč. 1.17-Merilo iz dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila).

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 5

5.1.11. Auftragsunterlagen

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 10/08/2026 09:00:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Internetadresse der Auftragsunterlagen: [https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?](https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?id=NTcyMzU1O0pOMjAyNI8wMzdfaXpkZWxhdmFfRFpSX2luX3Byb2pla3RuZV9kb2tfUFpJX2luX1E)

[id=NTcyMzU1O0pOMjAyNI8wMzdfaXpkZWxhdmFfRFpSX2luX3Byb2pla3RuZV9kb2tfUFpJX2luX1E](https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?id=NTcyMzU1O0pOMjAyNI8wMzdfaXpkZWxhdmFfRFpSX2luX3Byb2pla3RuZV9kb2tfUFpJX2luX1E)

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=76939

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Slowenisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: V ponudbo morata biti vključeni 2 bianco podpisani menici z menično izjavo s pooblastilom za izpolnitev za zavarovanje resnosti ponudbe v višini 2.000,00 EUR in z veljavnostjo 7 dni po poteku roka veljavnosti ponudbe v elektronski obliki. Vsebina menične izjave mora ustrezati vzorcu v Prilogi št. 9. Izbrani ponudnik bo moral pod pogoji in v skladu z določili pogodbe (Priloga št. 15) naročniku izročiti bančno garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti po EPGP 758, ustrezno vzorcu v Prilogi št. 10.

Frist für den Eingang der Angebote: 20/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 120 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 20/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: Odpiranje ponudb bo potekalo avtomatično v sistemu e-JN, na spletnem naslovu <https://ejn.gov.si>.

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: /

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: V primeru, da skupina gospodarskih subjektov predloži skupno ponudbo, bo morala ta skupina v primeru, da bodo izbrani na javnem razpisu, na poziv naročnika predložiti še pravni akt o skupni izvedbi naročila.

Finanzielle Vereinbarung: Pläcnilni rok je 30 (trideset) dni od dneva prejema situacije oz. računa, ki jo/ga izvajalec izstavi najkasneje do 7. koledarskega dne v naslednjem mesecu, v višini glede na stopnjo gotovosti del. Če zadnji dan pläcilnega roka zapade na dan, ko je po zakonu dela prost dan, se za zadnji dan pläcilnega roka šteje naslednji delovni dan. V kolikor je izstavljeni situacija oz. račun nepravilen ali sporen, ga ima naročnik pravico delno ali v celoti v roku 10 (deset) delovnih dni od prejema z obrazložitvijo zavrniti, sicer velja situacija oz. račun kot veljaven. Tako izstavljeni računi bodo kumulativno znašali do največ 95 % pogodbene cene. Zadnji račun bo izvajalec izstavil po realizaciji posla v celoti (najkasneje v osmih (8) koledarskih dneh). Naročnik bo izvedel pläcilo na transakcijski račun naveden v obrazcu »Ponudba«, ki je sestavni del pogodbe. Izvajalec je dolžan naročnika redno obveščati o morebitni spremembi transakcijskega računa.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDAJE JAVNIH NAROČIL

Informationen über die Überprüfungsfristen: Zakon o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja (Uradni list RS, št. 43/11 s spremembami)

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: ELEKTRO LJUBLJANA, podjetje za distribucijo električne energije, d.d.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: ELEKTRO LJUBLJANA, podjetje za distribucijo električne energije, d.d.

Registrierungsnummer: 5227992000

Postanschrift: Slovenska cesta056

Stadt: Ljubljana

Postleitzahl: 1000

Land, Gliederung (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slowenien

E-Mail: info@elektro-ljubljana.si

Telefon: +386 12304003

Internetadresse: <https://www.elektro-ljubljana.si/>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: ELEKTRO LJUBLJANA, podjetje za distribucijo električne energije, d.d.

Registrierungsnummer: nimat-500

Postanschrift: Slovenska cesta056

Stadt: Ljubljana

Postleitzahl: 1000

Land, Gliederung (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slowenien

E-Mail: info@elektro-ljubljana.si

Telefon: +3861230400

Internetadresse: <https://www.elektro-ljubljana.si/>

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV
ODDDAJE JAVNIH NAROČIL

Registrierungsnummer: 1332716000

Postanschrift: Slovenska cesta 54

Stadt: Ljubljana

Postleitzahl: 1000

Land, Gliederung (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slowenien

E-Mail: dkom@dkom.si

Telefon: +38612342800

Internetadresse: <https://www.dkom.si/>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0004

Offizielle Bezeichnung: ELEKTRO LJUBLJANA, podjetje za distribucijo električne energije, d.d.

Registrierungsnummer: nimat-501

Postanschrift: Slovenska cesta056

Stadt: Ljubljana

Postleitzahl: 1000

Land, Gliederung (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slowenien

E-Mail: info@elektro-ljubljana.si

Telefon: +38612304000

Internetadresse: <https://www.elektro-ljubljana.si/>

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 277cfacb-2513-4bac-8b39-ad7f31e944bb - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 17

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 16/07/2026 13:29:58 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Slowenisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 494545-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 136/2026

Datum der Veröffentlichung: 17/07/2026